

جشن دوم



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

پرستال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی

نو پژوهی لازم در باره یک سکه

از :

محمد مشیری

سردیبر محترم مجله بررسیهای تاریخی

در شماره یکم سال چهارم آن مجله مقاله‌های متعددی تحت عنوان (پژوهشی در باره تطور شیر و خورشید) به قلم دانشمند محقق آقای دکتر جهانگیر قائم مقامی درج شده بود که تطور علامت شیر و خورشید را مخصوصاً بر روی سکه‌های بعد از اسلام تا اواسط قاجاریه را نشان میداد. نویسنده محترم به نوشته‌های یکاییک نویسنده‌گان و دانشمندان در باره تاریخچه نقش شیر و خورشید و اینکه این نقش از چه زمان و چگونه نشان رسمی دولت ایران شده است استناد و اشاره فرموده و در ذیل صفحات آن مقاله منابع هریک از مطالب را از حیث نام کتاب و مجله و نویسنده آن و شماره صفحات بطور دقیق و با حفظ اهمات کامل که در خور مقام یک محقق منصف و دانشمند است ذکر نموده و برای دریافت مطلب بطور کافی به آن منابع ارجاع نموده‌اند. و ضمناً خاطرنشان ساخته‌اند که (هنوز تاریخچه شیر و خورشید ایران کامل نیست و باز نکاتی از آن باقیست که پژوهش ژرف دیگری درباره آن نکات لازم می‌باشد).

واقعاً نظر ایشان در این مورد کاملاً بجا و صحیح است و اینکه نقش ترکیبی شیر با خورشید باستان و جود سکه‌های سلطان غیاث الدین کیخسرو بن کیکاووس از پادشاهان سلجوقی قونیه و افسانه‌ساخته و پرداخته (ابن‌العربی‌المطّی) صاحب (تاریخ مختصر الدول) که هر حوم (کسری) آنرا در کتاب (تاریخچه شیر و خورشید) عنوان کرده است، به نیمة اول قرن هفتم هجری محدود کنیم صحیح نیست زیرا دلایلی در دست است شیر با خورشید در قرن ششم هم رایج بوده که فعلاً مورد بحث مانیست و باید در مقاله‌ای دیگر بطور کامل و کافی در آن مورد گفتگو بشود.

غرض از تصدیع و نوشتن این سطور این است که بار عایت نهایت ادب و ادای هراتب احترامی که نسبت به مقام فضل و دانش آقای دکتر قائم مقامی نویسنده محترم آن مقاله دارم در مقام جلسات برآمده و درباره اشتباهی که در آن مقاله پیش آمده توضیح مختصری بعرض بر سازم زیرا مقالات هفید ایشان در آینده مورد استفاده محققین و پژوهندگان بعدی قرار خواهد گرفت و بیم آن میرود که آن اشتباه بطور مسلسل تکرار شود خلاصه مطلب این است که در قسمت آخر صفحه ۲۶۱ آن شماره مجله هرقوم رفته است:

«.... اما در کتاب (سکه‌ها و مهرها و نشانهای پادشاهان ایران) تأليف ایران‌شناس انگلیسي ه. ل. رابینو به سکه‌اي ضرب ایروان بر می‌خوریم که تاریخ آن ۶۱۱ هجری یعنی بیست و چند سالی پیش از سکه سلطان غیاث الدین کیخسرو است و بر روی آن نیز تصویر شیر و خورشید نقش شده است.» در ذیل همان صفحه در حاشیه شماره ۳ هرقوم داشته‌اند:

«رابینو تاریخ این سکه را سال ۱۱۸۰ خوانده است و اشتباه است.» پایان مطلب ایشان.

قبل از توضیع مطلب توجه خواننده محترم را به کلیشه عکس زیر جلب مینماید.



ایروان ملوس ۸۱۱ ضرب ۱۹۵۰
 Lion and sun to left. ۸۱۱ ضرب ۱۹۵۰
 Erwan falsus gark ۱۹۵۰ (date reversed) ۱۹۵۰

این کلیشه از کتاب زیر:

Modern copper coins of the Muhammedan states of Turkey,
 Persia, Afghanistan etc.

تألیف ویلیام هـ. والنتین، چاپ لندن سال ۱۹۱۱ میلادی عیناً عکس برداری
 و در اینجا آورده شده که نقش همان سکه مورد استناد آقای دکتر قائم مقامی
 را بطور واضح‌تر و روشن تر نشان میدهد توجه به مطلب زیر کلیشه که آنهم
 عیناً از من کتاب فوق الذکر عکس برداری شده برای نشان دادن اینکه این
 سکه در ۶۱۱ هجری ضرب نشده کافی است و رابینوی مرحوم هم که کتاب خود
 را بسال ۱۹۵۱ میلادی به چاپ رسانیده است درخواندن تاریخ ضرب سکه
 اشتباه نکرده است زیرا بطوری که ملاحظه می‌شود تاریخ ضرب سکه بطور
 معکوس حک شده است.

جناب آقای دکتر قائم مقامی که از تصویر کتاب رابینو استفاده کرده‌اند

چون عکس مزبور زیاد روشن نیست حق داشته‌اند و این اشتباه بصری است زیرا در لوحه ۳۲ کتاب رابینو عکس شماره ۳۲ کمی تاریک است و چون کوچک شده چسبیدن رقم صفر به رقم ۸ در نظر اول به جسم غیر مسلح رقم ۶۱ را نشان میدهد در صورتیکه به همان عکس با ذره بین و دقیق ملاحظه فرمایند توجه خواهند کرد که رقم (۰۸۱۱) به جای (۱۱۸۰) که سال ضرب سکه است به همان طور که چهل سال قبل از رابینو مرحوم والنتین هم خوانده و نوشته و نقاشی کرده است بطور وارونه حک شده است.

خوب بختانه اخیراً یک عدد سکه از همان نوع عیناً در اختیار بنده نویسنده در آمده که عکس روشنی از آن در زیر ملاحظه میشود.

با این ترتیب ملاحظه میشود که این اشتباه فقط از ناشی گری و مسامیجه حکاک سر سکه و روشن نبودن عکس رخ داده است و در دورانی که هسکوکات را بادست و کوبه چکش در ضرایبخانه‌های محلی ولایات ضرب میزدند اینگونه اشتباهات مکرر رخ میداده و غالباً با همراهی برگزار میشدند مضافاً به اینکه در روز گارها نیز که سکه‌ها در ضرایبخانه‌های معظم با هاشینهای بسیار دقیق و کنترل‌های متعدد ضرب میشود از اینگونه اشتباهات خالی نیست حتی در سکه‌های کشورهای هتلری نیز بسیار دیده میشود که در اصطلاح سکه‌شناسی آن را *Erreur* مینامند. مابرازی جلب توجه خوانندگان محترم چند نمونه در زیر از عکس سکه‌های که تاریخ وارونه دارند می‌آوریم:

اما مطلب مهمتر این است اگرها شاهد دیگری هم نداشتم و عکس هم هنچصریه همان عکس کتاب را بینو بود و واضح‌تر نمی‌توانستیم آنرا ملاحظه کنیم باز بدلائل زیر آن سکه را نمی‌توانستیم هربوط به سال ۶۱ هجری بدانیم زیرا :

۱ - تبع در نوشته‌های سکه‌های ایران بعد از اسلام و بررسی خط آنها نشان میدهد که از ابتدای ضرب سکه بعد از اسلام تا اواخر پادشاهی ایلخانیان

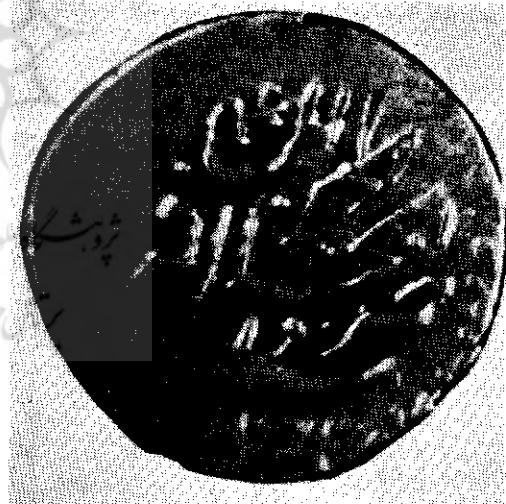


بطوری که در این عکس ملاحظه میشود رقم ۱۱۸۰
بالای حرف (ب) بطور وارونه (۰۸۱۱) حک شده است.



دو نمونه از رو و پشت سکه های شیر و خورشید است که تاریخ ضرب ۱۲۷۲ وارونه
حک شده است

(۶)



دونمونه از سکه های شیرخوابیده با تاریخ صحیح آن ها



یک سکه نقره از ناصرالدین شاه است که رقم ۹ (بالای حرف ن) کلمه سنه و زیر (ب) کلمه تبریز وارونه حک شده است



یک سکه طلا از محمد علی شاه قاجار است بطوریکه ملاحظه می شود بجای رقم ۶۲ (۱۳۲۶) رقم ۶۲ حک شده است

نوشته رو و پشت سکه‌ها عموماً با خط کوفی بوده و حتی از روی رسم الخط و مقایسه اختلافات کوفی تزئینی میتوان دوران ضرب آن سکه‌هارا مشخص نمود و تا کنون سکه‌ای از دوران سلجوقی که بر روی آنها خط ثلث یا نسخ نقش بسته باشد هرگز دیده نشده است و رسم الخط سکه مورد بحث مقاله‌آقای دکتر قائم مقامی مربوط به دوره زندیه است که نظایر بسیاری دارد و در دسترس است.

۲ - سکه‌های مسی از زمان پادشاهی سلاطین صفویه بواسیله حکام محلی در ولایات ضرب میشده و بر روی آنها نام پادشاهان نقش نمی‌بست هرگز آنچه خود پادشاهان در ضرایبانه‌های پایتخت ضرب می‌کردند در صورتیکه قبل از صفویه مسکوکات مسی نیز مانند سکه‌های طلا و نقره حاوی نقش نام پادشاهان و حکام بوده است و سکه‌ای مسی نمیتوان یافت که نام بالقب یا اقلال شعار پادشاهان و حکمرانان قبل از صفویه را فاقد باشد.

۳ - کلمه (فلوس) از اصطلاحاتی است که از عثمانی به ایران آمده و به پشیز و پول سیاه مسی اطلاق میشده و از اواسط صفویه در ایران بساب شده است و بر روی پول مسی ضرب میشده و قبل از صفویه هیچ سکه ایرانی دیده نشده که بر روی آن کلمه (فلوس) نقش شده باشد.
از تصدیع وجسارت خود پوزش می‌طلیم.

با تقدیم احترامات صمیمانه

محمد مشیری